ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COM (73)456 Continues of the Continues o

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABI. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABI. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlusssachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

COM(73) 456 final Brussels, 26 March 1973

PROPOSAL FOR A DIRECTIVE OF THE COUNCIL

concerning the harmonisation of the laws of the Member States with regard to coffee and tea extracts and their substitutes, including chicory and blends based on these extracts

(Submitted to the Council by the Commission)

MOTIVATION.

Coffee and tea extracts, and extracts of their substitutes are relatively new products among foodstuffs. The first experimental processes for their fabrication may go back as far as one century ago, and certain products had been introduced in 1916, but only in 1950 a product called "instant coffee" consisting of 100% coffee appeared on the market.

The newness of these products explains the fact that their ruling, often very concise and incomplete, shows considerable divergences from one country to another, in default of material for comparison. For instance the rules concerning the designation, where they exist, are so different in the member States that it is necessary to establish Community regulation to ensure the free movement of the products under consideration.

war beren ber

16 a. Symmethical bigs

In elaborating this Proposal the most important problem was to know whether it would be useful or even necessary to provide for rules concerning the degree of extraction, representing the quantity of green coffee used for making one kilogram of extract. If this would be the case, provisions sould have to be laid down as appropriate to such necessity or utility.

With regard to this problem the Commission came to the following conclusions.

In the first place it has not been established that considerations in the field of health would justify ruling of the degree of extraction, as already the proposal forbids the trade of extracts obtained by the acid hydrolysisprocess. Not either could such considerations lead to prohibition of extracts obtained from a quantity of coffee inferior to a certain limit.

主集 吸引器操作的 医细胞 二氢

For the property of the contraction of the property of the

ಕ್ರೀಯಾರ್ ಕರ್ಮನಾರ್ ಯಾಕ್ ನಿರ್ವಹದು, ಆರಂಭಿಸಿಕೊಳ್ಳಿಕೆಯ**್ಕರ ನಿರ್ವೇತಿಗಳು, 1**00 ಕರ್ನಾಯರ ನಿರ್ವಹಗಳು ಸಂತ್ರೆ ಕರ್ನುತ್ತಿಗೆ

In the second place it has not been proven that the degree of extraction constitutes a criterion for the quality and composition that would permit to distinguish between various kinds of extracts. The degree of extraction is only one among many, and often more important, factors that determine the characteristics of the product, which are moreover appreciated in a subjective way. Such other factors are for instance the variety and the origin of the greencoffee, the composition of the blend, the roasting, the extraction technique used, and the characteristics of the water used in the process. Therefore, different designations according to the quantity of greencoffee used, this quantity being on the one hand inferior, on the other hand equal or superior to a certain limit, would be misleading to the consumer.

However, a reference to the degree of extraction could place the manufacturers in a concordant position in the competition, all other factors being equal, and so give to the consumer an element of information suitable to direct his choice, taking into account the price, between various coffee extracts all designated as such. But it is technically impossible to impose the mention of the degree of extraction because this degree may vary to some extent in the production process due for instance to the nature of the coffee used. Taking into consideration, however, the fact that in most cases the quantity of green coffee used to produce one kg of extract is superior to 2.3 kg, it seems reasonable to impose in the labelling mention of : "processed from less than 2.3kg of green coffee per kg extract" for products for which this is the case. This solution excludes the possibility of using misleading designations other than "ooffee extract" or the like, and obliges the manufacturer only to mention a characteristic the product really possesses. Therefore this solution appears in the proposal.

Further the proposal provides for rules, in consumers' interest, concerning incorposation of additives, weight and labelling. It has been elaborated during a period of nearly two years, with consultation of different experts

and of the consumers' and trade organizations and of the trade unions. In 19

the national Authorities and the private sector of the acceding states have been asked to give their opinions, which have been taken into account to a great extent; for instance, the degree of extraction originally fixed at 2.5 has been reduced so as to suit their wishes.

PROPOSAL

for a Directive of the Council concerning the harmonization of the laws of the Hember States
with regard to coffee and tea extracts and their substitutes, including chicary and blends based on these extracts

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES;

. . . .

HAVING REGARD to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 100 thereof;

HAVING REGARD to the proposal from the Commission;

HIVING REGARD to the Opinion of the European Parliament;

EAVING REGARD to the Opinion of the Economic and Social Committee;

WHEREAS the legislative, regulator and administrative provisions in force in certain Nember States define extracts of coffee, tea and substitutes thereof, including blends based on these extracts, and also the composition of some of such extracts, determine the substances which may be added during the manufacture thereof and lay down specific rules with regard to theirlabelling;

whereas the differences existing between these measures constitute a barrier to freedom of movement of extracts of coffee, tea and substitutes thereof, including chicory, and blends based on these extracts, thus obliging the undertakings engaged in the manufacture thereof in the Community to differentiate their products according to the Member State for which such products are destined; and whereas they have, thereby, a direct bearing on the establishment and functioning of the common market;

WHEREAS it is in consequence necessary to determine at Community level
the rules which must be observed with regard to the composition
of these products and the substances likely to be used in the manufacture there
the packaging materials and the labelling also necessary to lay down the
conditions on which specific designations may be used for certain of these
products;

WHEREAS without prejudice to the measures to be adopted by the Council (in such matters) it is necessary to take steps to ensure that the regulations at present in force in the Member States with regard to the materials and objects destined to enter into contact with foodstuffs, and to decaffeinating solvents and the general rules governing the labelling of foodstuffs should not, until the entry into force of these Community measures, constitute barriers to the freedom of movement of the products in question;

WHEREAS the determination of the procedures relating to the taking of samples and to the methods of analysis necessary for checking the composition and other manufacturing characteristics of these products is an implementing measure of a technical nature and the adoption thereof should be assigned to the Commission with the aim of simplifying and accelerating the procedure;

WHEREAS in all cases in which the Council confers on the Commission the power to enforce the rules drawn up in the field of foodstuffs, it is necessary to provide for a procedure for setting up close cooperation between the Member States and the Commission withhin the Standing Committee on Foodstuffs established by Council Decision 69/414/EEC of 13 November 1969 (1);

⁽¹⁾ O.J. No. L 291 of 19.11.1969, page 9

HAS ADOPTED THIS DIRECTIVE:

Article 1

The Directive shall apply to the products defined in Annex 1.

Article 2

The Member States shall take any necessary measures to ensure that the products referred to in Article 1 are not marketed unless they are compatible with this Directive and its Annexes.

Article 3

- 1. Only raw materials of a sound quality, genuine and markitable may be used for the manufacture of the products referred to in Article 1.
- 2. Only the solvents listed in Annexe 2, Table A, are authorized for use in the removal of caffeine from the products defined in Annex 1, Chapters 1, 2 and 5. Traces of these solvents in such products shall not exceed the limit set in that table.
- No additives shall be used in the manufacture of the products...

 listed in Annex 1, Chapter 1.

and the same of the end of the end of the edge of the edge of the edge.

gh de the training that is defined as the energy of

and the Same State and the set was the contract to the termination of the second

of the limit on hour on which when it has light but I when his to

.

As regard the products listed in Annex 1, Chapters 2 to 5, only and C the additives listed in Annex 2, Table B, in the conditions governing their use as set out therein, are authorized.

The Community of the state of t

Only packaging materials unlikely to alter their organoleptic or chemical characteristics or to render them injurious to health shall be used for the storage of the products listed in Article 1.

to thingiant all trade fond services la .../...

Article 5

- 1. When stored in packages with a net content more than 20 g, shall products in solid or in paste form not be offered for retail sale otherwise than in unit weights of 25, 50, 75 or 100 g or other multiples of 50 g.
- 2. Notwithstanding the provisions of the preceding paragraph, the extracts of substitutes for coffee or tea may be offered for retail sale in instant unit packages, the net content of which is 125 g.

Article 6

The denominations set out in Annex 1 shall apply only to the products defined therein and shall be used to describe these products in the trade.

Article 7

The containers, packages or labels in or under which the products listed in Article 1 are marketed shall bear the following information in a clearly visible, fully legible and indelible form:

- (a) the designation allotted to such products pursuant to Article
- (b) in the case of products listed in Annex 1, Chapter 1, paragraph 2 (a) and obtained from a quantity of unroasted coffee of less than 2,3 Kg per kg of finished product at packing, the legend "manufactured from less than 2,3 kg of unroasted coffee per kg of extract ";

This information shall immediately follow the designation provided for in paragraph (a) and be printed in characters not less than 4 mm high and in the same colour as that of the characters used for this designation;

- (c) in the case of products other than in solid or paste form, the dry matter content originating in the coffee or tea extracts shall be expressed as a percentage of the net weight;
- (d) in the case of products in solid or paste form and subject to
 the provisions under (i), the net weight shall be expressed in
 grammes or kilogrammes and in the case of products in liquid
 form the net volume shall be expressed in litres or fractions
 thereof;
- (e) if appropriate, in the case of the products listed in Annex 1, Chapters 2 and 5, the natural aromatizing substances used shall be stated;

THE PROPERTY OF THE PARTY AND A SECOND PORT OF SE

was the second constituent in the contract of the contract of

and and the complete and a second to the complete and the

- (f) in the case of the products listed in Annex 1, Chapter 5, the indication concerning the weight of coffee tea or chicory extract, followed by details, in decreasing order of weight, of the other raw materials used, other than water;
- (g) in the case of the products listed in Annex 1, Chapter 1, paragraph 2 (b), the words "roasted with sugar";
- (h) in the case of the products listed in Annex 1, Chapter 3, paragraph 2 (a) the sugar content by weight;

ស្ត្រីស្រុមទេក្រុំ និងស្រុមមេខេត្ត ប្រជាជាក្នុងស្ត្រី ខ្លាស់

(i) in the case of products sold in small dose package, on the sale packaging, the total weight, the number of small dose packages contained and the number cups as obtainable according to the directions;

a ar var i sa magarat, com abara da Jodensego, nel ek 代 🕁

- (j) thenname, together with the address or registered office, of the manufacturer, warehousing concern or vendor, the person in question being established in the Community;
- (k) in the case of products imported from third countries, in addition to the information provided for in paragraphes (a)-(j), ..., the country of origin.

Article 8

The use of any titles, marks, images or other signs figurative or otherwise, suggesting a characteristic not possessed by the products in and which might consequently mislead the consumer question/is prohibited in the labelling and sales presentation of the products defined in Annex 1, together with the publicising of same in whatever form.

Especially references to the presence of substances of a savoury or aromatic nature are not authorized unless such substances have been used in sufficient quantities for them to affect perceptibly the organoleptic characteristics of the products in question.

Article 9

The Member States shall not, for reasons concerning the composition manufacturing characteristics, storage and labelling, prohibit or impede the marketing of the products referred to in Article 1 if these products comply with the provisions of this Directive. and its Annexes.

However, the Member States may require the information referred in Article 7 (a-j) to be expressed in their national languages.

The provisions of paragraph 1 shall not constitute an obstacle to the maintenance by the Member States of their national provisions relating to the protection of industrial and commercial property, particulars of the provenance and registered designations of origin.

Shall be laid down with the procedure provided for in Article 11:

grand filedit of the little end to a net face and the local end as

- (a) the procedure relating to the taking of samples and measuring of weight;
- (b) the methods of analysis required for checking the composition and manufacturing characteristics of the products falling within the scope of this Directive.

Article 11

1. Where reference is made to the procedure defined in this Article, the Standing Committee on Foodstuffs :

hereinafter called the "Committee ", shall be convened by its chairman, either on his own initiative, or on requisition by the representative of a Member State.

2. The representative of the Commission shall submit to the Committee a draft txt of the measures to be taken. The Committee shall deliver its opinion on this draft within a period which the chairman may fix in relation to the urgency of the matter in question. It shall act by a majority of 'forty-one's the votes of the Member States being weighted as provided for in Article 148 (2) of the Treaty.

The chairman shall not take part in the vote.

Commence of the second

diametralia Profitant

- 3. (a) the Commission shall draw up the measures envisaged when they comply with the Opinion of the Committee;
 - (b) where the measures envisaged do not comply with the Opinion of the Committee, or in the absence of such an Opinion, the Commission shall submit to the Council without delay a proposal concerning the measures to be taken. The Council shall act by a qualified majority;

.../...

(c) if, on the expiry of three months after
the date on which the matter was brought before the Council,
the latter has not taken any action, the measures proposed
shall be adopted by the Commission.

Article 12

The Directive shall not apply to products intended for export to third countries insofar as it is not stated in their labelling of such products that they comply with the rules provided for in this Directive.

Article 13

- 1. Within a period of one year after the date of notification of this Directive, the Member States shall amend their laws in conformity with the foregoing measures and inform the Kommission thereof forthwith.
- 2. Within a further period of two years the thus modified legislation shall become applicable to products manufactured in or imported into the Communication

100

y. Upon notification of this Directive, the Member States shall further ensure that the Commission is informed, in time to enable it to make any comments, of any subsequent draft measures of a legislative, regulatory or administrative nature which they contemplate adopting in the field governed by this Directive.

Article 14

This Directive is addressed to the Member States.

Done at Brussels

For the Council

The President

ANNEX I

Chapter I - Coffee extracts

at various stages of
"Coffee extract" is the product /in any concentration, obtained
exclusively by the aqueous extraction of roasted coffee - to the exclusion
of any acid hydrolysis process - and containing only the soluble elements
of coffee.

The water used shall be recognized as potable. It may, if appropriate, have been softened.

- A distinction is made between two types of co fee extracts, namely :
 - (a) "Coffee extract", "soluble coffee" or "instant coffee" mean coffeeextracts the dry-matter content of which is equal to or exceeds 96 % by weight.

These products may not comprise any element other than those originating in their extraction.

(b) "Coffee extract pasts" and "liquid coffee extract" mean coffee extract the dry-matter content of which does not exceed 96 % by weight and is equal to or exceeds 12 % if these products are sold for consumption, or 7 % if they are sold as a raw material for industry.

These products may contain edible is sugars in a proportion less than or equal to 8 % by weight.

3. "Caffeine-free coffee extract" or "caffeine-free soluble coffee" extracts mean exclusively coffee-free the caffeine content by weight of which, calculated according to the dry matter of the extract under consideration, does not exceed 0,3 %.

and property of the first of the first of the section of the first sections of the first sections of the sections of the first sections of the section of th

. . . / . . .

Chapter 2 - Tea extracts

1. "Tea extract" is the product at various stages of concentration and/or dryness, originating exclusively in the aqueous extraction of tea, with or without natural aromatic additives such as jasmine flowers, rose petals, mint leaves, bergamot oil, mint, lemon or orange essence.

The water used shall be recognized as potable; it may, as appropriate be softened.

- 2. A distinction is made between two categories of tea extract, namely:
 - (a) "Soluble tea extracts", "soluble tea" or "instant tea" means tea extract the dry-matter content of which is equal to or exceeds 94 % by weight;
 - (b) "Concentrated tea extract" means tea extract the dry-matter contem of which is less than 94 % by weight and equal to or in excess of 50 % by weight.
- or "soluble caffeine-free tea" or "instant caffeine-free tea"
 3. "Caffeine-free tea extract" means exclusively tea extract of one or
 the other category listed in paragraph 2 the content by weight of anhydrous
 caffeine of which, calculated on the dry matter in the extract in consideration, does not exceed 0,3 %.

Chapeter 3 - Chicory extracts

1. "Chicory extract" is the concentrated or dried product derived exclusively from aqueous extraction of the Chicorium Intrybus L. root, in a non-spent, suitably cleaned, dried and roasted form. The chicory extract may contain a maximum of 3 % by weight of nutrient fats and/or glucose.

The water used shall be recognized as potable; it may, as appropriate be softened.

2. A distinction is made between three categories of chicory extract namely:

Control of the second

- (a) "Chicory extracts in soluble powder form" or "soluble chicory or "instant chicory" mean cichory-extract the dry-matter content of which is equal to or in excess of 96 % by weight.
- (b) "Chicory extracts in paste form" means cichory-extract the dry matter content of which is equal to or in excess of 32 % by weight, and inferior to 96 %
- (c) "Liquid chicory extract" or "liquid chicory" or "chicory concentrate" mean cichory extract the dry-matter content of which is equal to or in excess of 16 % by weight.

The addition of any foreign matter to the chicory is prohibited, with the exception of edible sugars, whether reasted or not.

Chapter 4 - Extracts of coffee and tea substitutes

l. Extracts of coffee or tea substitutes are the product at any level of concentration derived exclusively from the aqueous extraction of coffee and/or tea substitutes, even in the form of mixtures.

The water used shall be recognized as potable; it may, as appropriate, be softened.

Where, depending on usage, the terms "coffee" or "tea" are employed in certain Member States to describe substitutes not containing coffee or tea, the designation of these substitutes shall be followed by the words "substitute" or "imitation" written in characters of the same colour and size.

Chapter 5 - Blends derived from coffee and/or tea extracts

All the company for the contract of the property of the contract of the contra

Blends derived from coffee or tea extracts are blends of these extracts to which may be added one and/or other of the products listed under Chapters 3 and 4, with other nutrients such as edible sugars, roasted or not, and roasted malt or natural aromatizing substances.

Extracts of blended tea or coffee, together with the products or substances specified in the foregoing paragraph are also deemed to be such blends.

than given a transfer of the contract of the c

en 1994 ha en en 1904 en 1995 ha en 1995 ha

The first as a first of emission of the second of the seco

CMM CONTROL OF THE CO

Substitution of the March March 1980 of the following street and the processing of the contract of the contract of

The state of the s

the first product the soften with a first transfer of the soft and the soften and the soften and the soften as

The second of th

will a transfer in the first in a comparation of the first only will a finish for a first of the first of the first

ing the control of the section of th

og komulaka in mast som diletar godi. Noti be

ANNEX 2

Table A

Solvents for the removal of caffeine

Designation	Characteristics required		Maximum authorized
	Boiling point	Distilled fraction	content
Dichloromethane, methylene chloride CH ₂ Cl ₂ 1.2 Dichlorothene cis C ₂ H ₂ Cl ₂ 1,2 Dichlorothene	40,7°C 60,3°C	39/41°C	((10 ppm (calculated (in chlorine (ions related (to the dry (matter
trans C2H2Cl2	48,4°C		}
1,2 Dichlorothene (ethylene chloride) C ₂ H ₄ Cl ₂	84,1°C	82,5/ 84,5°C	()
Trichlorothene (Trichlorethy- lene-trilene) C2HCl3	86,9°C	86/88°C	
Ethyl acetate (acetic ester) C4H8O2	77,1°C	75,5/ 78,5° c	10 ppm

Tab B

pH correctors and miscellaneous (1)

EEC No.	Designation	Maximum authorized content (g/kg)
	Sodium Carbonate	10
	Potassium Carbonate	10
	Sodium Hydroxide	10
	Potassium Hydroxide	10
E 260	Acetic Acid	10
E 300	1-Ascorbic Acid	0,5
E 330	Citric Acid	10
E 334	Tartaric Acid	10
	Malic Acid	10

Table C

nti-clotting substances (2)

Designation	Maximum authorized content (g/kg)
Sodium-silico-aluminates	2
Calcium-and sodium-aluminates	2
Aluminium stearate	2
Magnesium stearate	2
Collodal silica	2

⁽¹⁾ Only for products mentioned in Annex I, Chapter 2 and 5.

⁽²⁾ Only for products mentioned in Annex I, Chapters 3, 4 and 5, destined for sale to the consumer by automatic drink serving machines.